

5 ta' Ottubru, 1998

Imħallfin:-

**S.T.O. Joseph Said Pullicino B.A. (Hons.), LL.D. - President
 Onor. Carmel A. Agius B.A., LL.D.
 Onor. Joseph D. Camilleri LL.D.**

Ġorg Camilleri

versus

Ġorg Bonello

Spoll - *Actio Spolii* - Applikazzjoni tal-Vim Vi Ripellere Licet

Hu proprju biex tīgi assigurata s-saltna tad-dritt li l-ligi tipprovdi r-rimedju possessorju biex b'ċelerità tassigura li kollox jitqiegħed fl-istat li kien qabel ma sejjh l-att, "vi aut clam", spoljattiv turbattiv tal-pussess bhala stat ta' fatt.

F'ażżjoni possessorja ta' din ix-xorta, l-att turbattiv tal-pussess li ta' lok

ghaliha għandu dejjem ikun identifikabbli u għandu dejjem jiġi bi preċiżjoni identifikat ("spoliatum fuisse") bhala fatt li seħħ fī zmien determinat mhux biss għaliex mill-mument meta javvera ruhu li l-perijodu ta' dekadenza estintiva ta' l-azzjoni jibda jiddekorri, imma ukoll għaliex it-talba jeħtieg li tkun għar-reintegrazzjoni ta' l-attur fl-istat possessorju li kien fih qabel ma seħħ il-fatt u dana qabel kull haga oħra ("ante omnia restituendum").

L-element determinanti hu dak tal-pussess materjali u hu proprio dan li jintitola lill-possessur li jirrezisti l-attentat tat-terz biex jespu njaħha minn dak il-pussess bil-forza u mhux in esekuzzjoni ta' xi ordni ġudizzjarja u f'dan il-kuntest u b'gustifikazzjoni u appoġġ tal-principju "vim vi repellere licet".

L-Ewwel Qorti sabet illi kien hemm spoll u ordnat ir-reintegrazzjoni. Il-Qorti ta' l-Appell sabet applikazzjoni ghall- "vim vi ripellere licet" u rrevokat is-sentenza appellata u ċahdet it-talbiet attrici għaliex irriteniet illi r-reazzjoni tal-konvenut fil-kaz taħbi eżami dakinhar stess li l-attur ikkommetta l-ati spoljattiv tiegħi ma setgħetx ma titqiesx li kienet wahħda mmedjata reattiva fil-kuntest ta' l-istess incident uniku appena li l-konvenut seta' jaċċerta ruhu li seta' jagħixxi b'mod li jevita konfrontazzjoni fizika kif kellu kull dritt jekk mhux dover li jagħmel.

Il-Qorti:-

L-attur ipproċeda quddiem il-Prim Awla tal-Qorti Ċivili b'dan l-attar taċ-ċitazzjoni f'azzjoni ta' spoll privileġġat:

"L-attur ippremetta:

"Illi l-attur ilu għal aktar minn bdax (11)-il sena juža u jaħdem għalqa magħrufa bhala "Tan-Niċċa", f'San Ĝwakkin, limiti ta' Hal Qormi, u dan wara li xtara, bil-prezz ta' mitt lira Maltija (Lm100), id-dritt li jagħmel dan mingħand Ġużeppi

Bonello (illum mejjet) missier u awtur tal-konvenut, li kellu l-istess għalqa mqabbla għandu;

Illi sussegwentement Philip Bonello, hu l-konvenut, bi-stehim ma' l-attur, beda jaħdem nofs l-imsemmija għalqa wara li rrifonda lill-attur is-somma ta' ħamsin lira Maltija (Lm50) ċjoè nofs il-prezz originali;

Illi f'dawn l-ahħar xahrejn il-konvenut abbużiżvament u illeggament ghalaq bil-ġebel l-unika fetha li minn dejjem kien hemm fil-hajt ta' l-għalqa in kwistjoni b'mod li mblokka l-aċċess u l-liberu passaġġ ta' l-attur u konsegwentement spusseßsah mid-dritt ta' l-użu u tgawdija ta' l-istess għalqa;

Illi għalhekk il-konvenut ikkommetta spoll fil-konfront ta' l-attur;

Talab li l-Qorti:

Tiddikjara li l-konvenut bl-aġir abuživ, vjolenti u lleġali tieghu kkommetta spoll a dannu ta' l-attur konsistenti fl-imblukkar bil-ġebel ta' l-uniku aċċess ghall-ġħalqa fuq riferita li l-attur ilu għal aktar minn ħdax (11)-il sena juža u jaħdem parti sostanzjali minnha b'arrangament ma' l-awtur u missier ta' l-istess konvenut;

Konsegwentement, tikkundanna lill-konvenut biex, *fi żmien qasir u perentorju li jiġi lili prefiss minn din il-Qorti, jirripristina u jerġa' jiftah l-aċċess fil-hajt ta' l-għalqa in kwistjoni, taħbi id-direzzjoni ta' perit arkitett innominat għal dan l-iskop, b'mod li l-attur ikun jista' jaċċedi liberament ghall-ġħalqa fuq riferita;*

In difett tawtorizza lill-attur biex a spejjeż tał-konvenut u taħt id-direzzjoni ta' l-istess perit arkitett jagħmel ix-xogħlijiet kollha neċċesarji biex jiftaħ mill-ġdid il-fetha fil-ħajt ta' l-ghalqa fuq riferita”;

Il-konvenut eċċepixxa illi t-talba attriċi hija nfondata fil-fatt u fid-dritt billi hu ma kien ikkawża ebda spoll kif kien qed jiġi allegat. Di più l-attur kellu jipprova l-elementi kostituttivi ta' l-ispoli;

B'sentenza tal-11 ta' Diċembru, 1996 l-Ewwel Qorti ddeċidiet il-kawża billi ċahdet l-eċċeżzjonijiet tal-konvenut u laqgħet it-talbiet attriċi u ghall-finjiet tat-tieni talba ippreseggjet terminu perentorju ta' għaxxart ijiem utili u nnominat lil AIC David Pace biex jidderiġi x-xogħlijiet bl-ispejjeż kollha jithallu mill-konvenut;

L-Ewwel Qorti hekk immotivat id-deċiżjoni tagħha:

“Il-partijiet stess jaqblu li l-azzjoni ntentata mill-attur hija dik possessorja ta' spoll privileġġat. Din hija l-azzjoni kkontemplata mill-artikolu 535 tal-Kodiċi Ċivili (Kap. 16) li jiddisponi li:

“Jekk persuna tiġi, bil-vjolenza jew bil-mohbi, imneżza’ mill-pussess, ta’ liema xorta jkun, jew mid-detenzjoni ta’ haġa mobbli jew immobibli, hija tista’, fū zmien xahrejn mill-ispoli, titlob, b’azzjoni kontra l-awtur ta’ l-ispoll, li terġa’ tiġi mqieghda f’dak il-pussess jew f’dik id-detenzjoni, kif jingħad fl-artikolu 791 tal-Kodiċi ta’ Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili;

Dan it-tqegħid mill-ġdid fil-pussess jiġi ordnat mill-Qorti, ukoll jekk il-konvenut ikun is-sid tal-haġa li tagħha l-attur ikun

bata l-ispoll”;

L-artikolu 791 fuq riferit tal-Kodiċi ta’ Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili jirregola l-azzjoni ta’ spoll billi jiddisponi li:

“Il-konvenut f’kawża ta’ spoll magħmuła si żmien xahrejn minn dakħinbar li jkun sar l-ispoll ma jista’ jagħti ebda eċċeżzjoni li mhix dilatorja, qabel ma jkun reġa’ qiegħed il-ħażja fl-istat ewlieni u reġa’ qiegħed għal kollox fl-istat ta’ qabel il-parti li tkun batiet l-ispoll, f’dak iż-żmien illi, skond iċ-ċirkostanzi, jiġi mogħti lu fis-sentenza, bla hsara ta’ jeddijiet ohra tiegħu;

Id-disposizzjonijiet ta’ dan l-artikolu jghoddu ukoll fil-każ ta’ kerrej li jbatis l-ispoll tad-detenzjoni tal-ħażja lu mikrija, sew minn sid il-kera kemm minn terza persuna:

Il-Qorti għandha teżamina biss il-fatt tal-pussess jew tad-detenzjoni u l-fatt ta’ l-ispoll”;

Kif kellhom okkażjonijiet jippronunzjaw ruħhom in materja dawn il-Qrati, (Koll. Vol. XLII-II-973) *l-actio spolii* hija radikata pjuttost fuq l-eż-żejenzi ta’ utilità soċċali milli fuq prinċipju assolut tal-ġustizzja u hija eminentement intiżra sabiex tkun estiżza l-protezzjoni lil kwalunkwe pussess u jiġi impedit li-ċittadin privat jieħu l-ġustizzja f’idejh, b’mod li l-fin tagħha luwa dak li jiġi restawrat l-istat tal-pussess li jkun ġie skonvolt jew turbat. L-artikolu tal-ligi li jikkontempla din l-azzjoni huwa indubbjament ta’ ordni pubbliku u huwa inerenti għall-fatt ta’ min b’awtorità privata jagħmel għad-dannu ta’ terza persuna att li, għal-kemm jista’ jkollu dritt għalihi, ma jkunx jista’ jeżercitah mingħajr l-interveni tal-Qrati; u ma’ dak l-artikolu huwa marbut l-ieħor tal-Proċedura Ċivili li jaħseb li jgħid li kontra l-azzjoni ta’ spoll mhumiex ammissibbli tħlief eċċeżzjonijiet dilatorji:

Ġie ukoll ritenut (re **Camilleri vs Agius**, P.A. 20/10/1882):

"All'attore in reintegrazione è sufficiente per la sua azione un possesso qualunque o detenzione anche talora privo di causa giuridica, la "injusta possessio" toltagli "vi aut clam" entro il bimestre legale";

U kif ingħad in re **Camilleri vs Giglio**, P.A. Ċiv. 20/1/1883 (Kol. Vol. X - 556);

"neanche è permesso in queste cause di spoglio di investigare la natura del possesso presso lo spoliato, se esso lo sia animo dominii o no perchè la legge non richiede che un possesso materiale e di fatto... e si concede anche al possessore che avesse in tempo precedente usurpato con violenza la cosa altrui";

Għalhekk fl-azzjoni esperita mill-attur, il-konvenut ma jistax jeċepixxi li l-pussess ta' l-attur huwa vizzjat. F'din l-azzjoni jipprevalixxi l-principju introdott fid-Drift Kanoniku *spoliatus ante omnia restituendus*;

Fil-qosor, il-fatti li taw lok għall-kawża odjerna huma s-segwenti:

L-attur għal diversi snin kellu d-detenzjoni ta' parti mill-ghalqa msemmija fiċ-ċitazzjoni li kien jaħdem u f'parti minnha inixxef id-demel. L-attur kellu aċċess għal din l-ghalqa minn apertura li l-konvenut imblökk bil-kantuni tad-dobblu, liema azzjoni l-attur qed jippretendi li tikkostitwixxi spoll vjoleġti li tagħti h drid jeżerċita l-azzjoni odjerna fil-konfront tal-konvenut;

Il-vertenza odjerna għiet ikomplikata minħabba li l-allegat spoll ġie ppreċedut minn atti spoljattivi oħra kommessi mill-konvenut li l-attur kien iddefenda ruhu minnhom fuq l-iskorta tal-prinċipju *vim vi repellere licet*;

Hemm kuntrast fil-prov'i prodotti dwar kemm l-ispoli gie kommess mill-konvenut qabel dak *de quo* li ġara fis-27 ta' Marzu, 1994. Skond il-versjoni ta' l-attur, l-apertura in kwistjoni ingħalqet tliet darbiet mill-konvenut, l-ahħar darba fis-27 ta' Marzu, 1994, meta gew involuti l-pużiżja u fl-ewwel żewġ okkażjonijiet reġgħet infethet mill-attur; u skond il-versjoni tal-konvenut, ingħalqet darbtejn u nfethet biss darba mill-attur u preċiżament fis-27 ta' Marzu, 1994;

Is-sottomissjoni tal-konvenut hija li l-ispoli sar iż-żejjed minn xahrejn qabel ma għejt ippreżentata ċ-ċitazzjoni odjerna u dan billi l-konvenut jirritjeni illi "bejn Novembru 1993 sa Marzu ta' l-1994 nħid li l-hajt kien baqa' intatt";

Saru ukoll sottomissionijiet fuq jekk l-attur f'azzjoni ta' spoll jistax jaġixxi fì zmien xahrejn minn meta sar jaf bl-ispoli jew minn meta ġie kommess l-ispoli. Gie ukoll *ittrattat il-prinċipju ta' autodifeża konċess lill-ispoli* dwar jekk huwa jistax jagħmel dan, jiġifieri jekk l-attur setax jerġa' jiftah il-hajt kif għamel fis-27 ta' Marzu, 1994, meta skond il-konvenut, l-attur ma setax jagħmel dan billi l-azzjoni difensiva ta' l-ispoli trid issir *confestim u in continenti* u mhux ex *intervallo*;

Dawn is-sottomissionijiet mħumiex, fil-sehma ta' din il-Qorti, rilevanti ghall-azzjoni odjerna billi l-konvenut ma jistax jattakka l-pussess ta' l-attur. Għalhekk, mhux rilevanti li jiġi ndagħi jekk l-attur setax jerġa' jiftah l-apertura fis-27 ta' Marzu, 1994, għaliex li jrid jiġi eżaminat huwa l-agħir tal-konvenut billi kif intqal, anke l-pussess ingust huwa protett bl-azzjoni ta'

spoll. Kien ikollha rilevanza tali indagini dwar il-pussess ta' l-attur kieku l-azzjoni odjerna kienet dik ta' manutenzjoni;

Għalhekk kull indagini dwar l-anteċedenti għall-ispoll meritu tal-kawża hija inutili u lanqas mhi permessa mil-ligi, billi l-attur biżżejjed jipprova s-semplici detenzjoni u l-konvenut jista' jissolleva biss eċċeazzjonijiet dilatorji;

Il-konvenut stess fin-nota ta' sottomissjonijiet tiegħu jammetti li huwa trikostruwixxa l-hajt in kwistjoni, jiġifieri għalaq l-apertura *de qua* fis-27 ta' Marzu, 1994, u b'hekk spolja lill-attur f'dik id-data. L-attur ippreżenta ċ-ċitazzjoni odjerna fit-23 ta' Mejju, 1994, u għalhekk fit-terminu ta' xahrejn preskrifti mil-ligi;

Billi, kif intqal, l-azzjoni ta' spoll privileggat hija eminentement intiżha biex jiġi impedit lu-ēitaddin privat li jiehu l-ġustizzja b'-idejh, issa l-attur adixxa l-Qorti, flok reġa' waqqa' l-hajt li bena l-konvenut;

L-att spoljattiv tal-konvenut ma sarx meta l-attur kien qed iwaqqa' l-hajt, u għalhekk, il-konvenut ma jistax jipprevalixxi ruħu mill-prinċipju *vim vi repellere licet* billi skond id-dottrina in materja (Koll. Vol. LLXXIII - II - p. 273) “*contro l'altrui azione violenta è consentita anche l-autodifesa. Perciò posso oppormi alla violenza mentre questa è in atto (in continenti e non ex intervallo). Se invece, la violenza è cessata, devo ricorrere al giudice esperendo l'azione possessoria - omissis - Ma se non c'è l'immediatezza, il possessore che difendesse il suo "ius possessionis" agendo personalmente incorrebbhe nel reato di ragion fatta*”;

Il-konvenut reġa' bena l-hajt biex jagħlaq l-apertura in kwistjoni wara' li kienet spicċat il-vjolenza ta' l-attur, u b'hekk

il-konvenut ha l-liġi b'idejh (*ragion fattasi*) għaliex l-agħir tal-konvenut ma sarx waqt li l-attur kien qed iwaqqa' l-hajt, iżda meta l-vjolenza ta' l-attur ma kinitx għadha *in atto*;

Dan l-appell, fil-sehma tal-Qorti, jimmerita li jigi milqugh. Il-konsiderazzjonijiet ta' l-Ewwel Qorti korrettement jenunċejaw il-principji legali applikabbi f'materja ta' spoll privileggat. Hu fl-applikazzjoni ta' dawn il-principji għall-fatti taħt eżami li l-konsiderazzjonijiet ta' l-Ewwel Qorti jirriżultaw mankanti u dan għaliex dan l-eżerċizzju ma ġiex magħmul b'dik ir-rigorożitā li bih dawn il-principji kellhom jiġu applikati biex tīgħi assigurata r-reintegrazzjoni ta' l-*istatus quo* fil-mument preciż meta l-att spoljattiv hu allegat li ġie kommess;

"L-istatut ta' l-ispoli hu ntiż biex jassigura li fis-soċjetà ma tirrenjax il-liġi tal-ġungla, biex jesiġi li wieħed irid jirrikorri lejn il-Qrati biex jiehu d-drittijiet tieghu u mhux li jiehu l-liġi b'idejh bil-forza u bil-vjolenza. Anke jekk si tratta li jirkupra dak li hu manifestament tieghu" (**Raymond Camilleri vs Joseph Baldacchino**, deċiża mill-Prim Awla fit-3 ta' Ottubru, 1991);

Hu proprju biex tīgħi assigurata s-saltna tad-dritt li l-liġi tipprovd i-r-rimedju possessorju biex b'ċeleritā tassigura li kollob jitqiegħed fl-istat li kien qabel ma sebh l-att, *vi aut clam*, spoljattiv turbattiv tal-pussess bħala stat ta' fatt. *Hi għalhekk* ġusta l-osservazzjoni ta' l-Ewwel Qorti illi kull indaqini dwar l-anteċcedenti għall-ispoli merit u tal-kawża kienet *inutili u lanqas* mhi permessa mil-liġi peress li kien bizżejjed għall-attur li jipprova s-sempliċi detenzjoni u l-konvenut jista' jissolleva biss eċċeżzjonijiet dilatorji. Din il-Qorti, għalhekk, ma għandhiex u mhix sejra tiehu konjizzjoni tas-sottomiżzjonijiet li sarulha prinċipalment mill-appellat, li huma ta' natura petitorja jew li jittantaw li jinvestigaw il-komportament abrasiv tal-kontendenti

fix-xhur antecedenti ghall-fatti meritu ta' din il-kawża. F'azzjoni posessorja ta' din ix-xorta l-att turbattiv tal-pussess li ta lok għaliha għandu dejjem ikun identifikabbli u għandu dejjem jigi preċiżjoni identifikat (*spoliatum fuisse*) bħala fatt li seħħi fi żm determinat mhux biss għaliex mill-mument meta javvera ruhu li l-perijodu ta' dekadenza estintiva ta' l-azzjoni jibda jiddekorri imma ukoll għaliex it-talba jeħtieg li tkun għar-reintegrazzjoni ta' l-attur fl-istat possessorju li kien fih qabel ma seħħi il-fatt u dana qabel kull haġa oħra (*ante omnia restituendum*). Hu ċar mill-provi illi l-attur qed jippretendi li l-att spoljattiv li pprovokah jaġixxi bil-preżenti azzjoni seħħi fis-27 ta' Marzu, 1994, u jirrigwarda aċċess bejn iż-żewġ ghelieqi detenuti mill-kontendenti rispettivament. Dan l-aċċess f'xi żmien kien gie mblukkat bil-ġebel mill-konvenut. Fis-27 ta' Marzu, 1994 l-imblokkatura imblokkata ġiet mituha mill-attur. Il-konvenut jammetti li hu rega' għalaqha bil-ġebel. Hu jsostni dakħinhar stess:

Dawn il-fatti huma kkonfermati b'żewġ sentenzi tal-Qorti Kriminali tal-Magistrati, it-tnejn in data 26 ta' April, 1994. Wahda sabet lill-attur hati ta' *ratione* fattasi u dana għad-dannu tal-konvenut meta hatt bini fl-ghalqa *de quo*, l-oħra sabet lill-konvenut hati ta' l-istess akkuža għad-dannu ta' l-attur meta bena l-istess hajt fl-istess għalqa. Il-kontendenti allura jakkużaw lil xulxin ta' molestja fil-pussess u li bi vjolenza użurpaw tali pussess. Il-verata *questio* f'din il-kawża hi allura min mill-kontendenti seta' legalment jivvanta li kella l-pussess li skond il-ligi kien jintitolah għall-prottezzjoni u allura għar-reintegrazzjoni;

"Che l'azione di reintegrazione nel possesso è stabilita a tutela di chi è veramente possessore contro qualsiasi atti che costituisca violazione di tale possesso; chi frappone ostacoli al legittimo o libero esercizio dell'altrui diritto è uno spogliatore e non può invocare in sua difesa disposizioni di legge che sono precisamente intese a reprimere e non già a sostenere e

proteggere simili atti di spoglio" (Vol. XXIV, pt. I, p. 281);

I-element determinanti hu dak tal-pussess materjali u hu propriju dan li jintitolu lili-possessur li jirreżisti l-attentat tatterz biex jespunjah minn dak il-pussess bil-forza u mhux in esekuzzjoni ta' xi ordni ġudizzjarja u b'dan il-kuntest hu b'ġustifikazzjoni u appoġġ tal-principju vim vi repellere licet li fl-istess sentenza appena ċitata ġie ritenut;

"dell'altro canto chi rimuove ostacoli trovati nel passaggio alle proprie terre per aprirvi l'accesso che prima possedeva, non fa atto violento, né commette spoglio, né si fa giustizia da sè ma esercita il suo diritto entro i limiti del suo possesso, o meglio, afferma e continua il proprio possesso di cui era in godimento legittimo che fu turbato da chi ha posto quegli ostacoli" (sottolinear ta' din il-Qorti);

Konsiderazzjoni li tapplika a contrario senso fil-każ fejn, bhal każ taht eżami, min ikun qed igawdi l-protezzjoni ta' reċint għal raba' fil-pussess tiegħu, u jiġi turbat b'dak il-godiment billi terz jagħmel fetha fih b'mod li jipprovd iċċess u passaġġ minnu għalih fejn qabel ma kienx hemm:

Hu dan ix-xorta ta' pussess li jehtieg li jiġi nvestigat biex jiġi ddeterminat jekk l-attur jissodisfax l-ewwel lok l-aktar element vitali ta' l-azzjoni ta' spoll privileġġat - possessedisse. Kif hu risaput "il-pussess li trid il-ligi fl-ispoljat ghall-finu ta' l-azzjoni ta' reintegrazzjoni ma hemmx bżonn ikun pussess b'titolu ta' proprietà jew ta' servitù imma biżżejjed pussess kwalunkwe anke parament materjali u *di fatto*" (Vol. XXVII, pt. I, p. 280), "Pussess li jista' ukoll ikun illeggħittimu. Anke pussess qasir hafna u sabansitra pussess momentarju huwa biżżejjed biex jawtorizza l-azzjoni ta' spoll" (Vol. XXXVIII, pt. II, p. 642), "Il-proprietarju ta' dritt (bhal ma qeqħdin

jippretendu li kienu ž-żewġ kontendenti f'din il-kawża) jista' ukoll ikun l-awtur ta' spoll u molestja" (Vol. XXIX, pt. II, p. 373);

Il-provi prodotti mill-kontendenti jistabbilixxu bla ebda dubbju illi fis-27 ta' Marzu, 1994, kien il-konvenut li fl-ewwel lok kellu pussess materjali tal-jedd li l-proprietà minnu detenuta ma tkun soġgetta għal ebda dritt ta' aċċess jew passaġġ minn proprietà detenuta mill-attur u dana billi l-hajt li jifridhom bl-ebda mod fl-ebda parti minnu ma kellu xi fetha jew selha mnejn seta' jgħaddi l-attur. Mhux biss hu stabbilit mill-provi - senjatament mix-xhieda ta' l-istess attur - illi l-imblockkatura kkontestata kienet żgur ilha magħluqa almenu mit-28 ta' Jannar, 1994, u dana sas-27 ta' Marzu, 1994, b'mod ininterrott. Infatti, l-avukat ta' l-attur f'idher id-didżej minn il-konvenut ipprova li l-hajt addirittura gie magħluq minnu f'Ottubru, 1993. Apparti l-ittra li l-avukat tiegħu bagħat lill-konvenut li ghaliha appena saret referenza, l-attur ma jidher li ha ebda azzjoni gudizzjarja ohra biex jiġi reintegrat fil-pussess materjali tad-dritt ta' aċċess li qed jippretendi li kien ġie lilu użurpat. Indubbjament, fil-mument meta l-attur fis-27 ta' Marzu, 1994, bil-forza u kontra l-volontà tal-konvenut reġa' fetah il-hajt hu kien qiegħed materjalment jiddisturba l-*status quo*. Hu kien qed jimpedixxi lill-konvenut mill-godiment materjali tal-proprietà tiegħu hielsa minn kull dritt ta' servitū jew aċċess li kien qed jippretendi li kellu l-istess attur. Hu stabbilit bhala fatt allura li fl-ordni kronologiku kif grāw l-eveni fis-27 ta' Marzu, 1994:

Kien fl-ewwel lok il-konvenut li kellu l-pussess materjali *di fatto* - anke jekk seta' kien illeġġitimu - tal-hajt imbarrat u bla aċċess u li dan il-pussess kien bhala fatt jissussisti għal zmien konsiderevoli;

Kien l-attur li fl-ewwel lok b'att vjolenti, kjarament kontra l-volontà tal-konvenut fetah il-hajt u din l-azzjoni ma tistax ma tigix meqjusa bhala att turbattiv tal-pussess li f'dak il-mument kien qed igawdi l-konvenut;

Kien il-konvenut li rreágixxa għal dan l-agħir ta' l-attur u fl-istess jum reġa' għalaq il-fetha mistuha mill-attur u reġġa' kollex fl-istat li kien qabel l-azzjoni turbattivi ta' l-attur;

L-attur qed jippretendi li fil-mument meta l-konvenut reġa' għalaq il-fetha, dan kien qed jikkommetti spoll abbuživ u vjolenti tad-drittijiet tiegħu ghaliex dan il-mument kien hu li kellu l-pussess ta' l-aċċeess minnu mistuħ. Il-konvenut min-naba tiegħi jippretendi li hu kellu kull dritt bil-forza li jirreágixxi tempestivament biex jirrivendika l-pussess tiegħi in forza tal-prinċipju fuq enunċejat *vim vi ripellere licet* u li dan huwa kien għamlu *confestim* u mhux *ex intervallo*. L-Ewwel Qorti ċahdet din l-eċċeżżjoni tal-konvenut ghaliex dehrilha li l-konvenut kien reġa' bena hajt biex għalaq l-apertura wara' li kienet spiċċat iż-vjolenza ta' l-attur ghaliex f'dak il-mument l-attur kien temm l-azzjoni vjolenti tiegħu meta kien għalaq il-hajt. Irriteniet illi l-vjolenza ta' l-attur kienet waqfet fil-mument meta aġixxa l-konvenut u allura l-konvenut kellu biss jirrikorri b'azzjoni posessorja quddiem il-Qrati u mhux li jaġixxi unilaterlament biex jirrivendika d-drittijiet tiegħu;

Din il-Qorti ma tistax taqbel ma' din il-konsiderazzjoni ghaliex kif ingħad jirriżulta li r-reazzjoni tal-konvenut kienet waħda immedjata u tempestiva tant li saret - u dan hu ppruvat mill-atti anke jekk jidher li hu dettal li eluda l-attenzjoni tal-Qorti u li hu inutilment ikkонтestat mill-attur - fl-istess jum li fih aġixxa vjolentement l-attur. Ma jistax ma jiquestx allura li l-konvenut aġixxa b'difiża legittima tal-pussess tiegħu;

Hu minnu li l-prinċipju in materja hu li:

“xejn ma jiswa li l-konvenut fl-azzjoni ta’ spoll ikuン
ikkommetta l-fatt ta’ l-ispoli biex jirrespingi azzjoni ingusta ta’
l-attur ghaliex apparti li din hija pretensjoni li tirrigwarda
materja petitorja, l-azzjoni ta’ spoll hija ammissibbli anke f’kaž
ta’ pussess leġittimu u jekk il-fatt ingust ta’ l-attur ikun ilu certu
żmien li gie kommess dik l-allegazzjoni xejn ma tiswa anke
ghaliex l-eċċeazzjoni tal-vim vi repellere tista’ tingħata biss meta
l-azzjoni difensiva ssir *confestim jew in continenti u mhux ex*
intervallo” (Vol. XII, pt. II, p. 846);

Prinċipju li gie ribadit f’sentenzi oħra ta’ dawn il-Qrati
fosthom fil-kawża **Francesco Spiteri vs Ġiljan Briffa**, deċiża
minn din il-Qorti, Sede Inferjuri, fil-15 ta’ April, 1986, li fiha l-
Qorti kkunsidrat azzjoni difensiva tal-konvenut f’sitwazzjoni ta’
fatti simili għal dak taħt eżami magħmula appena ġimgħa wara
li l-attur kien għamel ix-xogħol abbużiv tiegħu bħala li ma
kinitx ġustifikata minn dan il-prinċipju;

*Mill-banda l-oħra l-inimedjatezza li trid il-liġi ma tistax a
ma għandhiex tiġi ekwiparata mar-reazzjoni kontemporanja ma’
l-agħir spoljattiv li bih l-attur jużurpa l-pussess tal-konvenut u
jakkwistah a skapitu tiegħu. Interpretazzjoni riġida bħal din
twassal għal sitwazzjoni assurda jekk mhux ukoll provokatorja
ghall-konfront siżiku vjolenti bejn min kien ikun qiegħed
jikkontesta l-istess dritt ghax tipprovoka konfrontazzjoni siżika
mmedjata f’sitwazzjoni spissi esplossiva;*

*“nessuno nega che sia lecito non soltanto di conservare e
defendere colle forza il possesso ne di recuperare eziando colla
forza il possesso per effetto della violenza perduta; l'unica
condizione che viene richiesta al riguardo si è che la forza si
impieghi confestim o in continenti non ex intervallo. Se non che*

quando si dice confessim non va già intesa la parola in senso assoluto e strettamente literale bensì in senso relativo ed a seconda delle circostanze da apprezzarsi della prudenza del judice" (Vol. XXIX, pt. I, p. 281);

Din il-Qorti hi tał-sehma illi r-reazzjoni tal-konvenut fil-każ taht eżami dakinhār stess li l-attur ikkommetta l-att spoljattiv tiegħu ma tistax ma titqiesx li kienet waħda mmedjata rejattiva fil-kuntest ta' l-istess incident uniku appena li l-konvenut seta' jaċċerta ruħu li seta' jaġixxi b'mod li jevita konfrontazzjoni fizika kif kellu kull dritt jekk mhux dover li jagħinel. L-apprezzament ta' din il-Qorti hu fis-sens illi l-ażżjoni tal-konvenut setgħet titqies li kienet wahda difensiva kontra l-agħir offensiv ta' l-attur (naturalment, appartu kull ġustifikazzjoni li seta' kellu fil-petitorju) li saret *confestim u in continent*. Tqis li kien hemm fir-reazzjoni tal-konvenut dik l-immedjatezza li fiha l-iġi tippermetti lill-persuna li l-pussess tagħha (anke jekk wieħed illeġġitimu) ikun qed jiġi użurpat li jiddefendi il-*ius posessionis* tiegħu;

Din l-eċċeazzjoni tal-konvenut qed tiġi għalhekk akkolta;

Għal dawn il-motivi, is-sentenza appellata qed tiġi revokata u t-talbiet attriċi miċħuda bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi kontra l-attur.
